

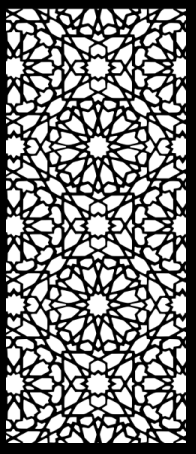
JOINT ITALIAN ARAB CHAMBER OF COMMERCE



الغرفة التجارية العربية الإيطالية المشتركة



الجزائر





التبادل التجاري بين إيطاليا و الجزائر:

لا تزال العلاقات الاقتصادية الثنائية متينة للغاية بالإضافة الى العلاقة التاريخية النشطة التي تطورت و تنوعت على مر العقود, و لقد حققت ايطاليا مكانة بارزة بين الشركاء التجاريين الرئيسيين للجزائر.

يتم توجيه الجهود التي تضافرت من قبل السفارة ووكالة ICE نحو الترويج و ذلك بالتعاون مع المحاورين المؤسسين للشركات الخاصة المحلية و مع شروط التشغيل المؤاتية لنمو وجود الشركات الايطالية .

بالنظر الى الاستثمارات الضخمة المخطط لها في الخطة الخمسية المقبلة هناك الكثير من هوامش التدخل لتلك الشركات و التي يمكن ان تشارك على نطاق واسع في عملية بناء و تحديث البلاد,و من بين القطاعات ذات الاولوية السلع الرأسمالية من الادوات الآلية بشكل عام الى صناعة الصلب كتلك المستخدمة في الصناعة و قطاع الغذاء و البناء و محطات الطاقة و القطاع الزراعي و ايضا السلع شبه المصنعة و السلع الاستهلاكية.

في عام 2015 انخفضت الصادرات الايطالية الى الجزائر بنسبة % 4.24, و قد تم التاكيد ان اهم قطاعات الصادرات الايطالية عام 2015 كان قطاع المنتجات النصف منتهية التصنيع و تقدر ب 1.75 مليار دولار على الرغم من انخفاض بنسبة %13.85,بالإضافة الى السلع الرأسمالية بقيمة اجمالية 1.96 مليار دولار.

كذلك لا بد من الاشارة الى ارتفاع صادرات الهيدروكربون الايطالية حيث بلغت نسبتها %27.3 و وصلت قيمتها حوالي 484 مليون دولار اميركي, و %13.31 من الاصول الزراعية بقيمة 99 مليون دولار.

من ناحية اخرى انخفضت الصادرات الايطالية من المواد الخام بنسبة %36 و بلغت قيمتها 43 مليون دولار في عام 2015, و السلع الاستهلاكية -17.9 % بقيمة 395 مليون دولار.

في عام 2015 بقيت ايطاليا تحتل المركز الثاني في التعامل الاقتصادي التجاري مع الجزائر حيث بلغت القيمة الاجمالية لهذا التعامل 6.17 مليار دولار على الرغم من الانخفاض بنسبة %25.56 مقارنة مع عام 2014.

لا تزال الهيدروكربونات تمثل جميع الصادرات تقريبا الى ايطاليا على الرغم من الانخفاض بنسبة %26.35 حيث بلغت 6 مليارات دولار في عام 2015 مقابل 8.15 في عام 2014.

كذلك سجلت الصادرات الجزائرية من المنتجات شبه النهائية زيادة حيث بلغت 151 مليون دولار في عام 2015 بنسبة (+39.73%).

ان وجود اجنحة جماعية للاعلانات و الدعاية في الصالونات و المعارض المحلية المتخصصة هو حذافة ترويجية اساسية للدخول الى الاسواق الجزائرية حيث يوجد حوالي 180 شركة ايطالية هناك و من اهمها:

في مجال الطاقة: ENEL, Saipem Contracting SpA, Ansaldo Energia, ENI Production B.V.

في مجال الاسمنت:

Des Ciments de sour Saipem Contracting SpA ,ENEL Buzzi Unicem 35% société
ELGhozlan 35% Buzzi ,Unicem société Des Ciments de Hadjar soud Spa.

الاعمال العامة الكبرى:

Astaldi, Todini, Pizzarotti, CMC Ravenna, Condotte, Rizzani de Eccher, Trevi, Bonatti.



التصدير الإيطالي الى الجزائر:

2017	2016	2015	العام
3.177.71 مليون يورو	3.718.41 مليون يورو	4.146.38 مليون يورو	المجموع

2017	2016	2015	البضائع
11.5	28.86	50.49	منتجات الزراعة و مصايد الاسماك و الغابات
11.69	10.98	15.14	المنتجات من المناجم و المحاجر
72.71	72.65	54.29	المنتجات الغذائية
1.79	0.18	0.14	المشروبات
21.85	25.06	31.27	المنسوجات
4.64	5.78	5.55	اصناف الالبسة (الجلود و الفراء)
4.64	5.23	4.78	السلع الجلدية (باستثناء الملابس) و ما شابهها
10.92	8.72	11.12	الخشب و المنتجات الخشبية و الفلين (إستثناء الآثا) اغراض القش و مواد الضفر
44.62	39.6	45.07	الورق و المنتجات الورقية
382.99	182.85	453.03	منتجات تكرير فحم الكوك و النفط
149.63	170.82	176.74	المنتجات الكيماوية
34.71	34.24	32.41	المستحضرات الصيدلانية الاساسية و المستحضرات الصيدلانية
127.87	122.66	126.57	مطاط و مواد بلاستيكية
46.83	67.77	100.18	المنتجات المعدنية غير الفلزية الاخرى
441.43	658.01	799.17	منتجات التعدين
248.84	246.68	276.58	المنتجات المعدنية باستثناء الآلات و المعدات
76.09	52.88	59.07	اجهزة الكمبيوتر و المنتجات الالكترونية و البصرية
69.48	220.35	212.15	الاجهزة الكهربائية الطبية و ادوات القياس و الساعات
1.033.33	1.509.19	1.345.15	المعدات الكهربائية و المعدات المنزلية غير الكهربائية
98.92	159.77	192.9	الآلات و المعدات
126.95	21.58	86.66	السيارات و المقطورات و شبه المقطورات
26.58	29.43	37.17	وسائل النقل الاخرى (السفن و القوارب و الدراجات و المركبات و الطائرات و المركبات الفضائية و العسكرية
21.6	33.05	28.59	آثا
5.68	3.57	4.78	المنتجات من الصناعات التحويلية الاخرى
			منتجات و أنشطة اخرى



الاستيراد الإيطالي من الجزائر:

2017	2016	2015	العام
4.958.64 مليون يورو	4.269.49 مليون يورو	3.022.22 مليون يورو	المجموع

2017	2016	2015	البضائع
3.14	3.08	3.59	منتجات الزراعة و مصايد الاسماك و الغابات
4.098.24	3.554.46	2.226.42	منتجات المناجم و المحاجر
26.03	28.48	5.15	المنتجات الغذائية
8.51	8.02	9.17	السلع الجلدية (باستثناء الملابس) و ماشيها
718.57	638.28	719.05	فحم الكوك و المنتجات الناتجة عن تكرير النفط
25.34	24.15	39.07	المواد الكيميائية
1.13	1.5	0.43	منتجات معالجة المعادن غير المعدنية الاخرى
4.95	0.38	11.34	منتجات المعادن
0.45	0.61	1.85	المنتجات المعدنية باستثناء الآلات و المعدات
1.48	1.41	0.27	اجهزة الكمبيوتر و المنتجات الالكترونية و البصرية الاجهزة الكهربائية الطبية و ادوات القياس و الساعات
1.62	2.5	0.09	وسائل النقل الاخرى (السفن و القوارب و القاطرات و الدراجات و الطائرات و المركبات الفضائية و العسكرية
1.53	1.09	1.86	منتجات و أنشطة اخرى

ملاحظات :

في عام 2016 اكدت ايطاليا مكانتها كشريك رئيسي للجزائر حيث بلغت وارداتها 4.77 مليار دولار و الصادرات 4.64 مليار دولار، كذلك و في العام نفسه سجلت ايطاليا انخفاضا بنسبة 4.29% في صادراتها الى الجزائر .

ان اهم قطاعات الصادرات الايطالية خلال تلك الفترة كانت السلع الرأسمالية الصناعية حيث قدرت بحوالي 2.21 مليار دولار (+12.63%). و المنتجات الشبه منتهية التصنيع بقيمة اجمالية قدرها 1.53 مليار دولار على الرغم من انخفاض بنسبة 12.83% مقارنة مع عام 2015 .

باستثناء السلع الاستهلاكية التي لا تعمل بالطاقة سجلت جميع القطاعات الاخرى انخفاضا خلال عام 2016، و الاقوى هو قطاع الهيدروكربونات الذي انخفضت وارداته من 502 مليون دولار في عام 2015 الى 314 مليون دولار عام 2016 - (37.29%).

في عام 2016 احتلت ايطاليا مركز الزبون الاول للجزائر بقيمة اجمالية بلغت 4.77 مليار دولار على الرغم من انخفاض بنسبة 9% مقارنة مع عام 2015.

يستمر قطاع الهيدروكربونات في احتلال مركز الصدارة في جميع الصادرات تقريبا الى ايطاليا بقيمة 4.70 مليار دولار في عام 2016 مقابل 5.08 مليار دولار في عام 2015، و لا بد من الاشارة الى الزيادة الملحوظة في الصادرات الجزائرية من المنتجات الغذائية و التي سجلت قيمة تقدر ب 18 مليون دولار في عام 2016 (+210.29%) و السلع الرأسمالية الصناعية بقيمة 0.88 مليون دولار (+1660%).



الشركات الإيطالية في الجزائر:

الشركة	العنوان	القطاع
ANSALDO ENERGIA ALGERIA	33, rue Belkacem Amani-Hydra-Alger Tel: 213 21 69 10 13 Fax: 213 21 69 46 11 E-mail:ansaldoenergia@aen.ansaldo.it Direttore: M.Alain Dumont	الكهرباء و الغاز و البخار و تكييف الهواء (مصادر الطاقة المتجددة)
ASTALDI SPA	Lotissement 19/20 Aissat -Idir -Cheraga-Alger Tel.213 21 36 49 77-36 50 67 -36 50 51 Fax: 213 21 36 50 34 - 36 50 19 -36 50 05 E-mail:direction.generale@astaldi.com Direttore: M. Mariano de Stefanis	البناء
CONDOTTE ALGERIE Eurl	68 F,Coopérative des Médecins Rue Mackley, Sidi Marzouk -Ben Aknoun Alger Tel: 213 21 91 15 72 - 91 15 77 - 91 16 05 Fax: 213 21 91 46 46 Direttore: Ing. Donatangelo Pierdomenico	البناء
IMPRESA PIZZAROTTI & C	Cité 1200 logt,Immeubl B, 3° étage -Bab Ezzouar -Alger Tel: 213 21 24 24 23 / 32/ 01 - 213 21 24 23 80 E-mail: public@pizzarotti.it Responsabile: Dr. Giorgio Occhipinti	البناء
TODINI COSTRUZIONI GENERALI	Autoroute de l'Est à la hauteur de Oued El Harrach - Alger Tel: 213 21 77 21 48 - 77 21 51	البناء
TREVI ALGERIE E.U.R.L.	9, rue Djamila Hydra 16035 Alger Tel. +213.21608281 +213.21602697 +213.21601191 Fax +213.21608278 E-mail: trevialgerie@trevispa.com	البناء